



د ملی شورا ریاست

د علی دخرباری په باره کښی

د نسلی شورا ۵ (۱۳۳۰) کمال دعومی غوړی مصوبه چه ۱۳۳۰ د کمال د جدی به
(۱) نېټه ۵ (۱۴۶) فرمان به زریعه دهما یونی اعلیحضرت په صجه رسید ای ده

د چاپ نېټه ۱۳۳۱ کمال د عقرب میاشته

۲۰۰۰ نسخی

د چاپ شمیدر امری





(ریاست شورای ملی)

(دملی شورا ریاست)

وانمی دوری دملی شورا عمومی مجلس
دیو شمیر و کیلان تو د ۱۳۳۱ کمال میزان ۱۱
نیمه پیشنهاد ۳ ماده (۱۳۲) کله بخوبی (۱۳۲)
نیمه ۲۶ او ۲۷ میزان ۱۳۳۱ تصویب سره
داوومی دوری د ۱۳۳۰ کمال تصویب چه
دمقظم تولواک لحضور منظور شوی او به
(۱۴۶) نیمه ۱۱۵ جدی ۱۳۳۱ فرمان بازندی
دغلی خریداری ۱۳۳۱ کمال داول
نه ۱۳۳۳ کمال تر آخره پوری داعتباز
ور گهلو شوی دهدادی نوموری موضوع دملت
دقولو طبق دعلو ما تو دباره خبر بجزی ۸
دما سهیین نه منع کنیی به ۱ بجوبه داس و خت
کنیی چه (۱۱۵) نه کیلان دملی شورا په نالار
کنیی راغوند شوی و او جلسه دنبا غلی
عبدالرشید خان دملی شورا دلو مری معین له
رباست لاندی منعقده شوه او دغلی دخربداری
فقره چه داوو گونو ما دو د جملی خنخه و ه
او د عقرب په ۶ نیمه جلسه کنیی هم
دنوموری معین صاحب په رهاست د مذا کری
او بحث لاندی نیولی شوی و د ن ور لخی
د عقرب په (۷) نیمه منعقده جلسه کنیی داو او
به اکثریت سره دنبا غلی و کیلان بوبه سلسله
منفصل حضرات و کلاه در موضوع
غلی دخربداری که از عرصه سه سال قرار
پیشنهاد و کلاه با کو میسیون های

مجلس عمومی دوره هشتم شورای ملی
با ساس ماده ۳ پیشنهاد ناریخی ۱۱ میزان
۱۳۳۱ یک عدد و کلاه محترم به تصویب
(۱۳۲) مورخه ۲۶ و ۲۷ میزان ۱۳۳۱
خود تصویب سال ۱۳۳۰ دوره هفتم را که
بنظری حضور اعلیحضرت معظم همایونی
وسیده و بفرمان (۱۴۶) مورخه ۱۱ جدی
۱۳۳۰ خربداری غله از شروع سال المی
ختم سال ۱۳۳۳ اعتبار داده شده اینکه موضوع
مذکور که جهه معلومات کافه طبقات ملت
نشر می شود:

ساعت ۱۱ قبل از ظهر در حالیکه (۱۱۵)
لغو و کلاه بتالار شورای ملی اجتماع
نموده بو دند جلسه تحت ریاست بنای غلی
عبدالرشید خان معین اول شورای ملی
منعقد و فقره غله خریداری که منجمله
مواد هفت کانه بود و بتاریخ ۶ غریب
جلسه منعقده نیز تحت ریاست معین صاحب
موصوف مطرح مذا کری و بحث قرار داده
شده بود در جلسه منعقده امروز (۷) عقرب
با کثیریت آراء بعد از یک سلسله مذاکرات
و مباحثات منفصل حضرات و کلاه در موضوع
غله خربداری که از عرصه سه سال قرار
پیشنهاد و کلاه با کو میسیون های

راییسی دو کیلانو دیپشنها د به قرار دشوارا
به کومیسیونو کتبی او همدار نگه د ۱۳۲۹۵
کمال دزمی په مختلط کومیسیون کتبی چه
دولت او ملت له نهایند کانو له هر کب و
او دملی شورا په متعدد دو مجلسو نو کتبی دغور
او مذا کری لاندی وه او د ملت نـکلیفونه
او د دولت مشکلات او د مالی و زارت دو پوتونو
حاصل د ملت دو کیلانو په نظر کتبی بو تربله
مقایسه او سنجش شو په نـتیجه کتبی دوا لاحضرت
غازی سپهـالـارـصـدرـاعـظـمـصـاحـبـحـکـومـتـسـرـ
دهـکـارـیـ اوـرـسـتـیـ پـهـغـرـضـ (۱۴) رـاـنـلـوـنـکـوـ
ماـدـوـ پـهـ قـيـدـ لـانـدـيـنـيـ فـيـصـلـهـ اوـ تصـوـيـبـ وـشـوـ
ـاـ

الف: غنم ۱۸ منه ۴۳۴۱۳ خـرـواـرـهـ
هـرـیـخـلـوـبـنـتـ زـرـهـ اوـخـلـوـرـسـوـهـ اوـدـیـارـلـسـ
خـرـواـرـهـ اوـانـلـسـ منهـ دـکـابـلـ پـهـ توـلـ .
بـ: اوـرـ بشـیـ ۴۴ منه ۳۰۰۵۵ خـرـواـرـهـ
دـیـرـشـ زـرـهـ اوـخـلـوـرـسـوـهـ اوـنـهـ بـنـخـوـسـ خـرـواـرـهـ اوـخـلـوـرـهـ
خـلـوـبـنـتـ منهـ دـکـابـلـ پـهـ توـلـ .

جـ: سـپـینـ بوـسـ ۰۰ - ۳۹۴۵۹ خـرـواـرـهـ
نهـدـیـرـشـ زـرـهـ اوـخـلـوـرـسـوـهـ اوـنـهـ بـنـخـوـسـ خـرـواـرـهـ
دـ: بـیدـهـ : ۰۰ - ۱۳۱۶ خـرـواـرـهـ .
بـوزـوـ درـیـ سـوـهـ اوـشـیـارـسـ خـرـواـرـهـ .

دـعـسـکـرـ وـاـپـوـلـیـسـوـاـوـزـانـدارـمـیـ دـبـوـیـ کـالـنـهـ
خـورـاـکـیـ مـصـارـفـ دـیـ مـلـتـ دـبـورـنـهـ لـیـکـ پـهـ قـرـارـ
دـ ۱۳۳۱ کـالـلـهـ اـبـقـدانـهـ دـ ۱۳۳۳ کـالـمـراـنـهـ

شوری و علیـهـداـ کـوـمـیـسـیـوـنـ مـخـتـلـطـ شـتـائـیـ
۱۴۲۹ مرـ کـبـ اـزـ نـمـاـ ینـدـ گـانـ دـوـلـتـ
وـمـلـتـ وـمـجـاـلـسـ مـتـعـدـدـ شـوـرـایـ مـلـیـ
تحـتـ غـورـ وـمـدـاـ کـرـهـ بـوـدـهـ وـ گـالـیـفـ
مـلـتـ وـمـشـکـلـاتـ دـوـلـتـ وـمـاـحـصـلـ رـاـ بـوـرـ
هـایـ وـزـاـ رـتـ مـاـ لـیـهـ درـ نـظـرـ وـکـلـاـیـ
مـلـتـ بـاـهـ مـقـاـبـسـهـ وـسـنـجـشـ کـرـ دـیـدـهـ
هـ رـ نـتـیـجـهـ بـغـرـضـ هـمـکـارـیـ وـ تـعـاـونـ
بـاـ حـکـوـمـ وـالـاـ حـضـرـتـ سـپـهـسـالـارـ
عـسـازـیـ صـدـ رـاـعـظـمـ صـاـحـبـ ذـبـلـاـ
بـهـ قـيـدـ (۱۴) مـاـ دـهـ آـتـیـ فـيـصـلـهـ وـ تـصـوـيـبـ
بعـلـ آـمـدـ :

۱: -

الف: کـنـدـمـ ۱۸ سـیـرـ ۴۳۴۱۳ خـرـواـرـهـ
چـهـلـ وـسـهـ هـزـارـ ۴ سـیـرـ ۴۳۰۰۵ خـرـواـرـهـ
وـهـجـدـهـ سـیـرـبـوزـنـ کـابـلـ .
بـ: جـ ۴ سـیـرـ ۴ ۳۰۰۵ خـرـواـرـهـ
سـیـ هـزـارـ وـبـنـجـاهـ وـچـهـارـخـرـواـرـ وـچـهـارـ
سـیـرـبـوزـنـ کـابـلـ .

جـ: کـاهـ سـفـیدـ ۰۰ - ۳۹۴۵۹ خـرـواـرـهـ
سـیـ وـهـ هـزـارـ وـچـهـارـصـدـ وـبـنـجـاهـ وـهـ خـرـواـرـهـ
دـ: بـیدـهـ ۰۰ - ۱۳۱۶ خـرـواـرـهـ .

یـکـهـزـارـ وـسـهـصـدـ وـشـانـزـدـهـ خـرـواـرـهـ .
مـصـارـفـ خـورـاـکـهـ یـکـ سـالـهـ عـسـکـرـیـ وـبـولـیـسـ
وـزـانـدارـمـهـ قـرـارـاـرـقـامـ فوقـ اـزـ اـبـتدـایـ سـالـ
۱۳۳۱ الـیـ اـنـهـایـ سـالـ ۱۳۳۳ کـهـ عـبـارتـ

- از سه سال شود ملت بطور ریزش بحکومت به قیمت پردازد.
- ۲- قیمت غله به اساس قیمت سال گذشته ۱۳۲۹ هر میوال فیصد صد افزود و از طرف حکومت برای ملت در ظرف سه سال مذکور طور ~~بکه~~ در ماداول یعنی از سال ۱۳۳۱ الی اخیر سال ۱۳۳۳ اذ کراست پرداخته شود.
- ۳- مدارک پرداخت افزودی قیمت غله مندرجۀ ماده اول تصویب هذا با حفظ موازنۀ بودجه تصویب شده سال ۱۳۳۰ تعلق به خود حکومت دارد و با لای ملت هیچ یا ک مسح قول و ~~نک~~ چند یسدی تحمیل نمی شود.
- ۴- وزارت مالیه مکلف است که جزو ریزش مقداری غله مقیده ماده اول تصویب هزارا در ظرف ~~بکماه~~ سه ماهه غله هر يك حکومت محلی تمام ولايات مملکت را معلوم و اعلام نماید تا هر يك محل مقداری غله تعلقه خود را دانسته به نحو سلی آن اقدام و انها مک فرزد.
- ۵- موضوع نحوی غله هر محل در مرکز خود حکومت محلی آن باید صورت بگیرد (یعنی در خود حکومت محلی آن نحوی شود) و در محالات ~~بکه~~
- پوری چه دری کاله شی د ریزش به دولت حکومت ته بیه ور کری.
- ۶- دغلي بیه دی د تیر ۱۳۲۹ کمال به اساس هر خای په سلو کشی سل زیانه او د حکومت له خوادي په هماغه دری کالو کشی چه لومبری ماده کشی ذ کردی یعنی د ۱۴۳۱ کاله نه د ۱۳۳۳ کال تر آخره پوری ور کوشی.
- ۷- دغلي دزیانی شوی بیه د کالو مدارک چه د دی تصویب په لومبری ماده کشی درج دی ۱۳۳۰ د کال د تصویب شوی بود جي دموازنی د سائلو سره پخیله حکومت پوری تعلق اری او په ملت باندی هیچ بو نوی محصوله او تکس نه تحمیل کیزی.
- ۸- دعالی و وزارت مکلف دی چه در ریزش غلی د مقدار جزو چه دی تصویب په اوله ماده کشی قیدی په یوه میاشت کشی د مملکت د تواو ولا پتوو د هر یو محلی حکومت دغلي سه ماهه معلومه او خر گنده کی چه هر محل دخیلی تعلقی دغلي په اندازه یوه شی او په نحوی لوئی اقدام و کری او غفلت و ~~نک~~ کری.
- ۹- د هر خای دغلي د نحوی لیه مو ضوع دی باید پخیله د هفته خای د محلی حکومت په مرکز کشی صورت و نیسی (یعنی د هفته خای پخیله محلی حکومت کشی دی نحوی له شی) په هنرو

خایونو کنی چه کدام ابادشوی وی به ابادشو
کد امو نو کنی او د هفه خا بو نو چه
کدام نه آبادشوی دمایی وزارت دی
دغلی د تحویلی اختملو له پاره به کرایه سره
خای نهیه کری .

۶- کدام داران دی لخپله معال نه داهايو
په رضائیت او ضمانت سره انتخاب او استه خدام
شي که په صداقت سره ئی خدمت و کي کدام دار
به بر حال او دخپلي و ظيفي به اجر آنوبه موظف
وي او که چېری د کدام دار به اجر آنوبه کبني
آلايش وليدلې شو فقط د قريبي د فريده دار به شان
د همه په عزل کبني اهالي بوره اختيار لري .

۷- خلوریادری تنه مشران او معمدین دی
دھر بومحال نه دغلی د تھوبلی به وخت کبی
کدام ته داها لیو له خواو تا سکل شی
چه د صحیح وزن او د تھو بلوونکی شخص
نو بت او د تھویل شوی غلی د بیبی ور کولو
سکرا نی و کری نائب الحکومه کان
او اعلی او لوی حاکمان دی دغلی د تھوبلی
په باب کبی جدی مراقبت و کری چه اضافه
ستانی و نشی او دغلی د بیبی پیسمی به صحیح
ام حقان صودت سه ملت ته و رسیزی :

۱۳۳۱ د یعنی کنیت کالو که دری په چه بیه دی ۱۳۳۳ د تر آخره پوری کال له ابتدانه ۱۳۳۳ د کال تر آخره کیزی د تحویلی نه و روسته ملت تهور کول

کدام تعمیر شده باشد، در کدام های تعمیر شده و از محلاتی که کدام تعمیر شده باشد، وزارت مالیه به کراپه عادله برای تحویل کرفتن فله جای تهیه نماید.

۶- کدام دارها بر ضایعیت وضمانات اهالی از خود مجال انتخاب و استخدام شوند هر کاه خدمت بصدق افت نمود. کدام دار بر حال و مؤلف اجر آت وظیفه خود خواهد بود و اگر در اجر آت کدام دار آلامیشی دیده شد فقط مثل فربده دار قریب در عزل آن اهالی اختیار کامل دارند.

۷- چهارو یا سه نفر کلان شونده و معتمد بن
هر یک محال در هنگام تحویلی غله
در کدامها بفرم از اعات وزن صحیح و نوبه
شخص تحویل دهنده و نگرانی پرداخت قیمت
غله تحویل شده شخص تحویل دهنده از طرف
اهمی در موعد بسکه غله به کدام تحویل داده
می شود تعیین شوند نائب المحکومه ها و حکام
اعلی و کلان در باب تحویلی غله مراجعت جدی
نمایند که اضافه ستانی نشود و بول قیمت غله
 بصورت صحیح و حقانی برای ملت برسد.

۸- قیمت غله که در ظرف سه سال یعنی از ابتدای سال ۱۳۳۱ الی اخیر ۱۳۳۳ بعد از تحویل برای ملت پرداخته میشود اولاً

بعوض مالیه اراضی هر فرد تحویل دهنده او مرپی دله حکومه مالیه په عوض هر تحویل و نگی فرد ته محسوبه بشی او دمالیه رسیددی و رفته ور کرشی او د تحویلی غایه هفه اضافه کی بیه چه دمالیه ور کوونکی دمالیه داندازی نه پاته شی ننده دی دهماغودری خلور و کسومعتمدینو په حضور چه په (۷) ماده کتبی ئی ذ کر او تعریف شوی ور کر یشی.

۹- دملکت دلایتو نو دمنطقه دغلى د تحویلی میعاد د جلاجدول په قرار چددی تصویب ضمیمه دی تا کل شوی دی او د هر ولايت په تا کل شوی میعاد کتبی دی ملت خپله ذمه کی غله پخپلوا محلی تا کلو کدامونو کتبی تحویلی کری که چیری ملت دی تصویب د ضمیمه جدول په تا کل شوی میعاد کتبی خپله ذمه کی غله خپلوا مر بوطه محلی کدامونو نه و نرسوی تو هفه وخت به مالیاتی دواين د تحویلی د غوشتنلو حق ولری.

۱۰- دغای د تحویلی په حصه کتبی بايد په هفه تا کلی وخت کش چه په نوری جدول کتبی تا کل شوی دی نائب الحکومه کان او اعلی حاکمان او مستوفیان او سرنشیه داران جدی توجه و کری چه هم غله حکومت ته په تا کلی میعاد و رسیزی او هم ملت ته تکلیف پیش نشی.

بعوض مالیه اراضی هر فرد تحویل دهنده محسوب گردیده و رسیده ما لیه برا بش داده شود و ما زا د قیمت غله تحویلی آر از اندازه مالیه ده بما ند نقدا بحضور همان سه چهار نفر معتمدین که دو ماده (۷) از آن تذکار و تعریف شده برد ا خته شود.

۹- میعاد تحویلی غله مناطق ولايات همبلکت قرار جدول جدا کانه که ضم این تصویب است تعیین شده و در میعاد معینه هر ولايت ملت غله ذمت خود را تحویل گذا مهای معینه محلی خود بنماید اکر در ظرف میعاد معینه چد ول منضمه تصویب هذ ا ملت غله ذمت خود را مکدامهای مر بوطه محلی خود نرسانند آنوقت دوازه مالیاتی حق تقاضای تحویلی را خواهند داشت.

۱۰- در قسمت تحویلی غله بوقت معینه آن که در جدول مذکور تعیین شده نائب الحکومه ها و حکام اعلی و مستوفیت ها و سرنشیه ها و جا با به جدآ توجه نموده که هم غله بحکومت به میعاد معینه بر سد و هم برای ملت تکلیف عائد نشده باشد.

- ۱۱- وج شوی کاربزونه او هنده لمن زار و نه
چه کنیت نی دوج کاله او بیا آسمانی آقتو نو
به اثر سوزیدلی وی او بخیله ولا بیت کنیتی
د تحقیق نه و روسته ثابت شی د گدام د غلی
دور کولو نه معاف دی .
- ۱۲- به تینو محالاتو کنیتی چه حکومت د غلی
د خریداری په باره کنیتی بخوا د هنده محل
داهالیو سره قرارداد کپری دی د بخوا په شانته
د اعتبار وردی او دا تصویب بور باندی کوم تائیز
نه اجوی مالیانی دوا بر داهالیو سره د هماغو
بخوانیو موافقو او قرار داد و نو په ر عایت
مکلف دی .
- ۱۳- که دولت در بزشی غلی د خریداری ه
له درک نه جنسی باقیات ۱۳۲۷ د کال نه
د ۱۳۲۹ د کال تر ختمه بوری دولت گدامونو نه
نه وی رسیدلی معاف دی و تمیرل شی .
- ۱۴- د دی تصویب دلومبری رمادی د ذکر شوی
مقدار د غلی د خریداری حواله دبورته ذکر
شوی مادی د (۱۴) شرحی په اساس او هم دلول
سره په ملت باندی ۱۳۳۳ د کال تر ختمیدلو
پوری ریزش او معامله کیزی او و روسته له هغی
نه حکومت به عادی و ختنو کنیتی د غلی د غونبتلو
او خستلو حق دحوالی او ریزش په دولتلری
او ملت د هغی پهور کولو مکلف نه گفمل کیزی
- ۱۱- کاربز های خشک شده و لمعنی زار
هائیسکه در اثر خشک سالی و با آفات سماوی
زراعت آن بسوخت بر سد و بعد از تحقیق
در خود لا بیت مذکور و انبات سوخت از تادیه
غلمه گدام معاف است .
- ۱۲- در بعضی محالات که حکومت قبله
در مورد غله خریداری با اهالی آن محل
قراردادی کرده است کمافی سابق مدار
اعتبار بوده و این تصویب بوان گدام تأثیری
بوارد نمیکند و دوائر مالیانی بر عایت همان
موافقه ها و قرارداد های سابقه با اها لی
مکلف است .
- ۱۳- باقیات های جنسی درک فله ریزشی
خریداری دولت اگر در سال های ۱۳۲۷
الی ختم سال ۱۳۲۹ ب گدام های دولت نرسیده
باشد معاف قرارداده شود .
- ۱۴- حواله غله خریداری مقدار متذکر
ماده اول تصویب ها با ساس و مد لول
شرح (۱۴) ماده فوق الذ کر با لای ملت
الی ختم سال ۱۳۳۳ ریزش و معامله می شود
و بعداً حکومت در او قات عادی حق
تضاضا و اخذ فله رابطه حواله و ریزش
نداشته و ملت در پرداخت آن مکلف
شناخته نمیشود و لست برای غلمه

دولت دې دغېلې غلي دمصارفو له باره پدې
درېبود کر شوو کالو کښي تیاری و کړۍ او
ددولت به تصرف کښي زراعتی خمسکونه او با
په هر ترتیب او شکل سره چه لازم نه کښي
استفاده و کړۍ دغېلې د تحصیل په زیاتولو سره
دې حکومت خپل فعالیت بشکاره کړۍ.

داو دعومي مجلس د تصویب صورت د غلي
د خریداري په باره کښي چه د (۱۴) ماده
په قرار دليکل شو او تصویب شو.

محسarf خوبش درظرف سه سال مذکور
آماده کي نمو ده از زمينه ها،
ذراعتی تصرف دولت و با بهر ترتیب
وشکلی که لازم بدا ند استفاده
نموده به تزئید تحصیل غله فعالیت خود را
حکومت ابراز نماید.

اين بود صورت تصویب مجلس عمومي
عاید به غله خریداري که قرار (۱۴) ماده
تفصیل و تصویب شد.

بدول میعاد فراغ کے اطراف ملت پر داشت می شود:-

اسم الایاد حکومات اعلیٰ	میعاد تکمیلی	لاحظات
-------------------------	--------------	--------

۱ دلایت کابل	سنبلہ میران عقوب توں	عطا گیر ایوال بیان سخن خواہ میران ایوال
۲ قدرار	سنبلہ میران عقوب توں	
۳ ہرات	میران عقوب توں بعدی	
۴ مازنریف	اسد سنبلہ میران عقوب توں ایوال	حسب گورنر غلب العظم فان صافی
۵ قلعن	اسد سنبلہ میران عقوب توں بغلان	حسب گورنر افغانی سید عزیز خان دلکیل حصہ
۶ جبوپی	اسد سنبلہ میران عقوب توں	حسب گورنر افغانی سید عزیز خان دلکیل حصہ
۷ مشرقی	سنبلہ میران	حسب گورنر افغانی سید عزیز خان دلکیل حصہ
۸ حکومت اعلائی فراہ	میران عقوب توں بعدی	حسب گورنر افغانی محمد علی خان نیل ایوال
۹ بدخشان	سنبلہ میران عقوب توں	حسب گورنر افغانی محمد علی خان نیل ایوال
۱۰ پیمنہ	اسد سنبلہ میران عقوب توں	حسب گورنر افغانی محمد علی خان نیل ایوال
۱۱ پروان	اسد سنبلہ میران عقوب	حسب گورنر افغانی محمد علی خان نیل ایوال
۱۲ غزنی		

وہ کہ حیری در تاکی دخت نہیں محابی علی بیوی دہم ماقبل رئستہ مکردار یونپو پہبت دلایت فرازوں تیار کر رہا



